Mode d’emploi

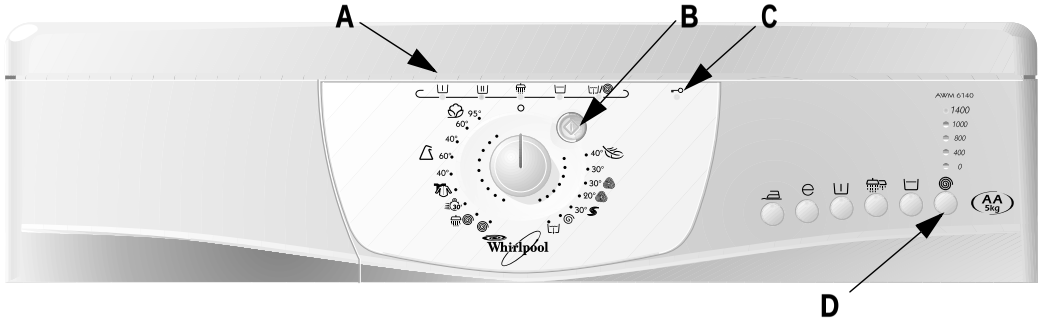
AWM 6140

Whirlpool Switzerland, www.whirlpool.ch
Bauknecht AG, Industriestrasse 36, 5600 Lenzburg, www.bauknecht.ch

Verkauf	Telefon 0848 801 002	Fax 0848 801 017	verkauf@bauknecht.ch
Kundendienst	Telefon 0848 801 001	Fax 0848 801 003	service@bauknecht.ch
Ersatzteile	Telefon 0848 801 005	Fax 0848 801 004	ersatzteilverkauf@bauknecht.ch

F AWM 6140

A. Indicateur “Déroulement du programme”
B. Touche ”Départ/Pause”
C. Indicateur “Sécurité hublot”
D. Touche “Sélection de la vitesse d'essorage”



Lorsque vous sélectionnez une option, le voyant correspondant s'allume.
Si la combinaison du programme, des options supplémentaires et de la température n'est pas possible, le voyant s'éteint automatiquement. Les combinaisons d'options qui ne conviennent pas sont automatiquement désélectionnées.

❇ : option / Oui : dosage nécessaire

1) Afin de ne pas endommager le linge, la vitesse d'essorage de ce programme est limitée à 900 tr/min.

2) Afin de ne pas endommager le linge, la vitesse d'essorage de ce programme est zéro.

Programme	Symbole d'entretien	Type de linge/Remarques	Charge maximale kg	Détergents et produits additifs: Eau de Javel	Assou-plissant	Lavage principal	Pré-lavage	Options spéciales: Antifrois-sage	Eco	Pré-lavage	Rinçage Plus	Arrêt Cuve Pleine	Sélection de la vitesse d'essorage	Vitesse d'essorage max. tr/min	Sélecteur de programme
Coton/ Couleurs	95 60 40 30	Draps, nappes, sous-vêtements, serviettes, chemises, etc., en coton et lin, de moyennement à très sales. *L'option “Prélavage” peut être sélectionnée en plus pour le linge très sale.*	5,0	❇	❇	Oui	❇	❇	❇	❇	❇	❇	❇	1400	*95°,60°,40°*
Synthétiques	60 40	Chemises, corsages, blouses etc. en polyester (Diolen, Trévira), polyamide (Perlon, Nylon) ou en fibres mélangées coton, moyennement sales.	2,5	—	❇	Oui	❇	❇	❇	❇	❇	❇	❇ 1)	900 1)	*60°,40°*
Magic 40°	40	Textiles en coton ou/et synthétique, de légèrement à moyennement sales.	3,0	—	❇	Oui	—	❇	—	—	❇	❇	❇	1400	
Rapide	30	Vêtements d'extérieur peu portés en coton, polyester, polyamide et en fibres mélangées avec du coton.	3,0	—	❇	Oui	—	❇	—	—	❇	❇	❇	1400	
Délicat	40 30	Rideaux et tissus délicats (costumes, jupes, chemises, chemisiers, etc.).	1,5	—	❇	Oui	❇	—	—	❇	—	❇	❇ 1)	900 1)	*40°,30°*
Laine		Seulement lainages portant le label pure laine vierge et déclarés lavables en machine. *Si l'option “Arrêt Cuve Pleine” est sélectionnée, ne pas laisser le linge trop longtemps dans l'eau.*	1,0	—	❇	Oui	—	—	—	—	—	❇	❇ 1)	900 1)	*30°,20°*
Soie		Vêtements en lin, soie, laine et viscose portant le label “lavable à la main”. *Si l'option “Arrêt Cuve Pleine” est sélectionnée, ne pas laisser le linge trop longtemps dans l'eau. Sans essorage.*	1,0	—	❇	Oui	—	—	—	—	—	❇	—	0 2)	*30°*
Rinçage + Essorage	—	*Le cycle de rinçage et d'essorage final sera le même que celui du programme “Couleurs”.*	5,0	—	❇	—	—	❇	—	—	❇	❇	❇	1400	
Essorage	—	*Ce programme est suivi d'un cycle d'essorage intensif. Le cycle d'essorage sera le même que celui du programme “Couleurs”.*	5,0	—	—	—	—	—	—	—	—	—	❇	1400	
Essorage court	—	*Ce programme est suivi d'un cycle d'essorage délicat. Le cycle d'essorage sera le même que celui du programme “Laine”.*	1,5	—	—	—	—	—	—	—	—	—	❇ 1)	900 1)	
Vidange	—	*Vidange uniquement, sans cycle d'essorage. Autre façon de terminer le programme après un “Arrêt Cuve Pleine”.*	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	

Whirlpool is a registered trademark of Whirlpool USA

5019 301 05488

DONNÉES SUR LA CONSOMMATION D'ÉNERGIE ET D'EAU

Programme	Sélecteur de température (°C)	Charge (kg)	Eau (l)	Énergie (kWh)	Durée du programme approx. (heures : minutes)*
Coton	95	5,0	49**	1,90	2:00
Coton	60	5,0	44	0,95	2:00
Coton	40	4,5	44	0,60	2:05
Synthétiques	60	2,5	55	0,80	1:30
Synthétiques	40	2,5	55	0,60	1:20
Magic 40°	40	3,0	45	0,50	1:00
Rapide	30	3,0	37	0,40	0:30
Délicat	40	1,5	60	0,60	0:45
Laine	30	1,0	60	0,30	0:40
Soie	30	1,0	45	0,30	0:40

Le prélavage pourrait accroître la durée du programme. Les données relatives à la consommation d'eau et d'énergie ont été mesurées dans les conditions normales prévues par la norme CEI 60 456. Ces valeurs peuvent toutefois varier en fonction de la pression de l'eau, de la température de l'arrivée d'eau, de la charge et du type de linge.

* L'indicateur du temps restant peut également différer des valeurs du tableau, étant donné que les conditions particulières de chaque foyer sont prises en compte.

** Afin de réduire la température de l'eau, un peu d'eau froide est ajoutée à la fin du cycle de lavage, avant la vidange de la cuve.

VERSEZ LE DÉTERGENT, FERMEZ LE HUBLOT ET SÉLECTIONNEZ LE PROGRAMME.

Versez le détergent comme décrit dans le tableau de programmes ou dans le chapitre “Détergents et produits additifs”.

1. Tournez le **sélecteur de programme** jusqu'au programme et la température désirés.
2. Le voyant de la touche **“Départ/Pause”** clignote.
3. L'indication de séquence de programme et de vitesse d'essorage prédéfinie correspondant au programme sélectionné s'allume.

SÉLECTION DE L'OPTION DÉSIRÉE

Lorsque vous sélectionnez une option, le voyant correspondant s'allume.

Si la combinaison du programme, des options supplémentaires et de la température n'est pas possible, le voyant s'éteint automatiquement. Les combinaisons d'options qui ne conviennent pas sont automatiquement désélectionnées.

Touche “Anti-froissage”

- Cette option peut être utilisée avec les programmes “Coton”, “Synthétiques” et “Magic 40°” pour faciliter le repassage.
- Augmente la quantité d'eau utilisée et le linge est essoré très délicatement.

Touche “Eco”

- La durée de lavage est allongée et la température de l'eau est réduite, économisant ainsi jusqu'à 40 % d'énergie, tout en conservant des résultats de lavage satisfaisants.

Touche “Prélavage”

- Pour le lavage du linge particulièrement sale (sable, salissures grossières, par exemple). La durée du cycle est augmentée d'environ 15 minutes.

Touche “Rinçage Plus”

- La quantité d'eau est augmentée et la durée du cycle de rinçage est allongée.
- Particulièrement conseillé dans les régions possédant une eau extrêmement douce, pour le linge des bébés et des personnes allergiques.

Touche “Arrêt Cuve Pleine”

- Le linge non essoré reste dans la dernière eau de rinçage, permettant ainsi d'éviter la formation de faux plis et la décoloration du linge.
- Cette option est particulièrement conseillée pour les programmes “Synthétiques”, “Magic 40°” et “Délicat”.
- Cette fonction convient parfaitement si vous désirez remettre l'essorage à plus tard, ou si vous voulez vidanger uniquement.

Remarque : Le programme “Arrêt Cuve Pleine” s'arrête lorsque le voyant “Arrêt Cuve Pleine” s'allume.

Pour supprimer l'option “Arrêt Cuve Pleine” :

- Appuyez à nouveau sur la touche “Arrêt Cuve Pleine” ; le programme se terminera automatiquement par le cycle d'essorage sélectionné pour le programme de lavage.
- Si vous ne désirez pas essorer les vêtements, tournez le sélecteur de programme jusqu'au programme “Vidange” correspondant et appuyez à nouveau sur la touche **“Départ/Pause”** lorsqu'elle clignote.

Touche “Sélection de la vitesse d'essorage”

- Une vitesse d'essorage maximale est attribuée automatiquement à chaque programme.
- Appuyez sur cette touche pour définir une autre vitesse d'essorage.
- Si vous sélectionnez la vitesse d'essorage “**0**”, l'essorage final est annulé, mais les essorages intermédiaires à vitesse maximale se poursuivent pendant le rinçage. L'eau est seulement vidangée.

DÉMARRAGE DU PROGRAMME

Ouvrez le robinet et appuyez sur la touche **“Départ/Pause”**. Le voyant correspondant à la touche **“Départ/Pause”** s'allume.

Le voyant indique la séquence atteinte par le programme. Après le démarrage du programme, l'indicateur de séquence se déplace de gauche à droite en passant par Lavage, Rinçage, Essorage.

Une fois la séquence du programme terminée, le voyant correspondant s'éteint.

VERROUILLAGE DU HUBLOT

Vous pouvez ouvrir le hublot lorsque l'indicateur “Sécurité hublot” est allumé.

FIN DU PROGRAMME

- Tous les indicateurs de déroulement du programme s'éteignent.

1. Tournez le sélecteur de programme sur la position “ ⏻ “.
2. Fermez le robinet.
3. Ouvrez le hublot et sortez le linge.
4. Fermez le robinet d'eau et laissez le hublot entrouvert pour permettre au tambour de sécher.

CHANGEMENT DE PROGRAMME ET D'OPTIONS APRÈS LE DÉMARRAGE DU PROGRAMME

1. Appuyez sur la touche **“Départ/Pause”** pour démarrer le programme. Le voyant clignote.
2. Sélectionnez un autre programme (autre température), une autre vitesse d'essorage et d'autres options.
3. Appuyez à nouveau sur la touche **“Départ/Pause”**. Le nouveau programme démarrera là où le programme précédent a été interrompu. N'ajoutez pas de détergent pour ce programme.

INTERRUPTION DU PROGRAMME AVANT LA FIN

1. Appuyez sur la touche **“Départ/Pause”** pour démarrer le programme. Le voyant clignote.
2. Positionnez le sélecteur de programme sur “Vidange”. Le voyant d'essorage indique **“0”** et l'indicateur de temps restant affiche “0:02”.
3. Appuyez sur la touche **“Départ/Pause”** pour démarrer le programme de vidange.

Whirlpool is a registered trademark of Whirlpool USA

SOMMAIRE

AVANT D'UTILISER LE LAVE-LINGE

PRÉCAUTIONS ET RECOMMANDATIONS GÉNÉRALES

DESCRIPTION DU LAVE-LINGE

HUBLOT

SÉCURITÉ ENFANTS (SELON LES MODÈLES)

AVANT D'EFFECTUER LE PREMIER CYCLE DE LAVAGE

PRÉPARATION DU LAVAGE

DÉTERGENTS ET PRODUITS ADDITIFS

NETTOYAGE DU FILTRE

VIDANGE DE L'EAU RÉSIDUELLE

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

DIAGNOSTIC RAPIDE

SERVICE APRÈS-VENTE

TRANSPORT/DÉPLACEMENT

AVANT D'UTILISER LE LAVE-LINGE

1.Retrait de l'emballage et vérification

- Après avoir déballé le lave-linge, vérifiez qu'il n'a pas été endommagé pendant le transport. En cas de doute, n'utilisez pas le lave-linge. Contactez le Service Après-Vente ou votre Revendeur local
- Assurez-vous que les accessoires et pièces fournies sont au complet
- Les matériaux d'emballage (sachets en plastique, éléments en polystyrène, etc.) doivent être tenus hors de portée des enfants car ils constituent une source potentielle de danger

2.Retrait du bridage de transport

- L'appareil est équipé d'un bridage de transport, afin d'éviter tout endommagement éventuel de l'appareil en cours de transport. Il faut obligatoirement retirer le bridage de transport avant d'utiliser la machine

3.Installation du lave-linge

- Retirez le film de protection du bandeau de commandes
- Ne déplacez jamais l'appareil en le tenant par le plan de travail
- Placez l'appareil sur un sol plat et stable, si possible dans un coin de la pièce
- Assurez-vous que les quatre pieds reposent correctement sur le sol et que la machine est bien horizontale (avec un niveau)

4.Arrivée d'eau

- Raccordez le tuyau d'arrivée d'eau conformément aux prescriptions des Compagnies locales de distribution d'eau
- Arrivée d'eau : Eau froide uniquement
- Robinet : Raccord à vis pour tuyaux 3/4"
- Pression de l'eau (pression du débit): 100-1000 kPa (1-10 bar)

5.Tuyau de vidange de l'eau

- Connectez le tuyau de vidange au siphon ou accrochez-le au rebord d'un évier avec la crosse de vidange
- Si la machine est connectée à un système de vidange intégré, assurez-vous que ce dernier est équipé d'un évent pour empêcher le remplissage et la vidange d'eau simultanés (effet de siphon)

6.Raccordement électrique

- Les raccordements électriques doivent être réalisés par un technicien qualifié, en conformité avec les instructions du fabricant et les normes locales en vigueur
- Les données techniques (tension, puissance et fusible) figurent sur la plaque signalétique située à l'intérieur du hublot
- L'appareil doit être branché au réseau uniquement au moyen d'une prise de terre, conformément aux réglementations en vigueur. La mise à la terre de l'appareil est obligatoire aux termes de la loi. Le fabricant décline toute responsabilité en cas de dommages corporels ou matériels résultant directement ou indirectement du non-respect des instructions ci-dessus
- N'utilisez ni rallonge, ni adaptateur multiple
- Débranchez le lave-linge avant de procéder à son entretien
- L'accès à la prise secteur ou la déconnexion du secteur grâce à un interrupteur bipolaire doivent être possibles à tout moment après l'installation
- N'utilisez en aucun cas le lave-linge s'il a subi des dommages pendant le transport. Informez-en le Service Après-Vente
- Le câble d'alimentation ne doit être remplacé que par le Service Après-Vente
- Le lave-linge ne doit être utilisé qu'aux fins domestiques prévues

Encombrement minimum :

Largeur : 600 mm
Hauteur : 825 mm
Profondeur : 600 mm

PRÉCAUTIONS ET RECOMMANDATIONS GÉNÉRALES

1.Emballage

- L'emballage se compose de matériaux entièrement recyclables et porte le symbole du recyclage. Pour la mise au rebut, conformez-vous aux réglementations locales en vigueur

2.Mise au rebut de l'emballage et des anciens appareils

- Le lave-linge est fabriqué à partir de matériaux recyclables. Pour la mise au rebut, il convient de respecter les réglementations locales en vigueur
- Avant de vous débarrasser de votre appareil, veillez à enlever tout résidu de détergent et rendez-le inutilisable en sectionnant le câble d'alimentation

3.Recommandations générales

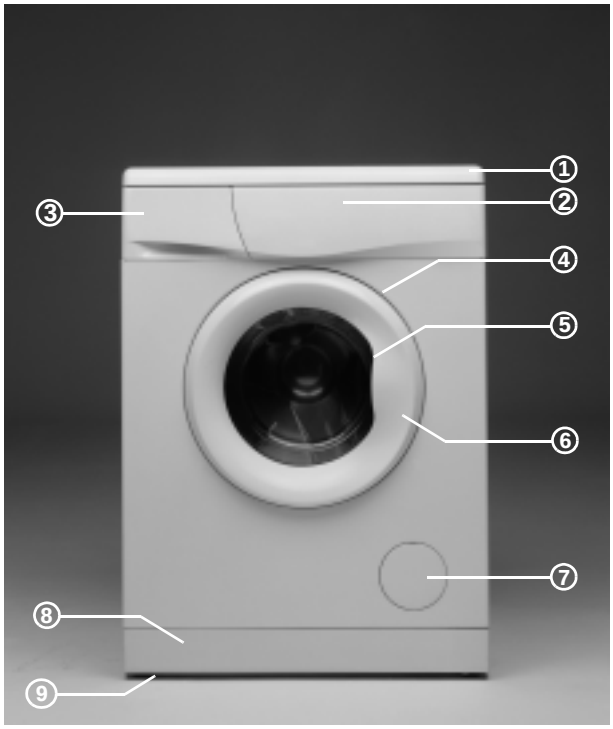
- Ne laissez jamais l'appareil inutilement branché
- Fermez le robinet
- Avant de procéder au nettoyage ou à l'entretien, veillez à débrancher l'appareil
- Nettoyez la carrosserie de l'appareil à l'aide d'un chiffon humide. N'utilisez pas de poudre à récurer
- N'ouvrez pas le hublot brusquement et ne montez pas dessus
- Veillez à ce que les enfants ne jouent pas avec l'appareil ou dans l'appareil (voir également le chapitre “Sécurité enfants”)
- Si nécessaire, le câble d'alimentation doit être remplacé par un câble d'alimentation d'origine, disponible auprès du Service Après-Vente. Le câble d'alimentation ne doit être remplacé que par un technicien qualifié

4.Déclaration de conformité CE

- Cet appareil est conforme aux Directives CE :
  Directive 73/23/CEE relative à la basse tension
  Directive 89/336/CEE relative à la compatibilité électromagnétique
  Directive 93/68/CEE relative aux marques CE CE

DESCRIPTION DU LAVE-LINGE

1. Plan de travail
2. Bandeau de commandes
3. Bac à produits
4. Étiquette Service Après-Vente (à l'intérieur du hublot)
5. Hublot
6. Sécurité enfants (à l'intérieur du hublot, selon le modèle)
7. Filtre (à l 'intérieur du portillon du compartiment)
8. Plinthe
9. Pieds réglables



HUBLOT

Pour ouvrir le hublot à simple vitrage, tenez la poignée du hublot, poussez sur la poignée intérieure et tirez. Fermez le hublot sans forcer. Il est verrouillé lorsque vous entendez un déclic.

SÉCURITÉ ENFANTS (SELON LES MODÈLES)

Afin d'éviter que l'appareil ne soit utilisé à mauvais escient, tournez la vis en plastique située à l'intérieur du hublot. Pour ce faire, utilisez le coin arrondi et plat de l'accessoire coloré du bac à produits ou une pièce de monnaie :

- Fente verticale : qui signifie que la fermeture du hublot est impossible
- Fente horizontale : qui signifie que la fermeture du hublot est à nouveau possible

AVANT D'EFFECTUER LE PREMIER CYCLE DE LAVAGE

Afin d'évacuer l'eau qui a stagné dans la machine suite aux tests effectués par le fabricant, nous vous recommandons de lancer un cycle de lavage court sans charger le tambour.

1. Ouvrez le robinet.
2. Fermez le hublot.
3. Versez un peu de détergent (30 ml environ) dans le compartiment II.
4. Choisissez un cycle court et lancez-le (voir le 'Guide d'utilisation rapide').

PRÉPARATION DU LAVAGE

1.Triez le linge suivant...

- **Le type de tissu / le symbole de l'étiquette d'entretien**
  Coton, tissus mixtes, synthétiques, laine, linge délicat
- **Les couleurs**
  Séparez le linge de couleur du linge blanc. Lavez séparément le linge de couleur neuf
- **Le poids**
  Remplissez le tambour en alternant les grandes et les petites pièces afin d'améliorer l'efficacité du lavage et de l'essorage
- **Linge délicat**
  Lavez les petits textiles (les bas en nylon, les ceintures, par exemple) et le linge avec agrafes (les soutiens-gorge, par exemple) dans un sac à linge ou dans une taie d'oreiller avec fermeture à glissière. Retirez tout crochet des rideaux ou placez-les dans un sac à linge

2.Videz les poches

Les pièces de monnaie, épingles de sûreté, etc. risquent d'endommager le linge, le tambour et la cuve

3.Fermetures

Fermez les fermetures à glissière, les boutons et les agrafes ; Attachez les ceintures et les rubans

Traitement des taches

- Le sang, le lait, les oeufs etc. sont éliminées lors de la phase enzymatique automatique du programme
- Pour les taches de vin rouge, de café, de thé, d'herbe, de fruits, etc. ajoutez un détachant dans le compartiment du II bac à produits
- Traitez les taches au moyen d'un détachant aussi rapidement que possible

Teinture

- Utilisez exclusivement des teintures recommandées pour les machines à laver
- Respectez les instructions du fabricant.
- Les composants en plastique et en caoutchouc à l'intérieur de l'appareil peuvent changer de couleur

Chargement du linge

1. Ouvrez le hublot.
2. Déployez le linge et introduisez-le dans le tambour, sans le comprimer. Observez les indications de chargement indiqués dans le guide de référence.
Remarque : Le fait de surcharger la machine donnera un résultat moins satisfaisant et froissera les vêtements.
3. Fermez le hublot.

DÉTERGENTS ET PRODUITS ADDITIFS

Le choix du détergent dépend :

- Du type de tissu (coton, synthétiques, linge délicat, laine).
  Remarque : Pour la laine, utilisez uniquement un détergent spécifique prévu à cet effet
- de la couleur
- de la température de lavage
- du type et du degré de salissure

Remarques :

Les traces blanches sur les tissus noirs proviennent des composants insolubles des détergents modernes sans phosphate. Si ce cas se présente, secouez le linge ou brossez-le ou utilisez un détergent liquide.

N'utilisez que du détergent et des produits additifs prévus pour être utilisés dans des machines à laver automatiques.

Si vous utilisez des anticalcaires, des produits de teinture ou de décoloration en phase de prélavage, assurez-vous qu'ils conviennent pour les machines à laver. Un détartrant peut contenir des composants susceptibles d'attaquer certaines pièces de votre machine à laver.

N'utilisez pas de solvants (de l'essence térébenthine, par exemple). Ne lavez en aucun cas des tissus traités avec du solvant ou des liquides inflammables dans la machine à laver.

Dosage

Respectez les doses recommandées et spécifiées sur les paquets de détergent. Elles dépendent :

- du type et du degré de salissure
- du chargement
  pleine charge, suivez les indications du fabricant du détergent ;
  demi-charge : 3/4 de la dose prescrite pour une pleine charge ;
  charge minimale (1 kg environ) :
  la moitié de la dose prescrite
- de la dureté de l'eau (renseignez-vous auprès de votre Compagnie de distribution d'eau). L'eau douce nécessite moins de détergent que l'eau dure (voir le Tableau de dureté de l'eau)

Remarques :

Toute dose excessive provoquera une formation extrême de mousse et diminuera l'efficacité du lavage.

Si la machine à laver détecte trop de mousse, elle peut bloquer l'essorage.

Un dosage insuffisant peut provoquer : du linge gris, des dépôts sur la résistance, le tambour et les tuyaux.

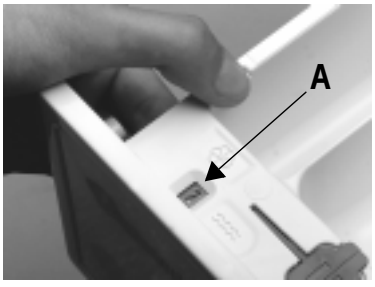


Tableau de dureté de l'eau

Dureté de l'eau	Caractéristiques	Dureté allemande °dH	Dureté française °fH	Dureté anglaise °eH
1	douce	0-7	0-12	0-9
2	moyenne	7-14	12-25	9-17
3	dure	14-21	25-37	17-26
4	très dure	plus de 21	plus de 37	plus de 26

Si la machine a trois compartiment pour le bac à produit, déterminez la dureté de l'eau de votre région (1 à 4) au moyen de "l'aide-mémoire" **(A)**. Pour ce faire, faites glisser l'aide-mémoire dans le bas du bac à produits jusqu'à la position désirée.

Détergent et produits additifs

Selon le modèle, le bac à produits disposera de trois (modèles “**B1**” ou “**B2**”) ou de quatre (modèle “**A**”) compartiments.

Compartiment I

- Détergent pour le prélavage

Compartiment II

- Détergent pour le lavage principal
- Détachant
- Adoucisseur (à partir de la catégorie de dureté d'eau 4)

Si vous utilisez du détergent liquide, retirez l'accessoire coloré du bac à produits et placez-le dans la première cavité du compartiment II. La graduation figurant sur l'accessoire facilite le dosage.

Compartiment

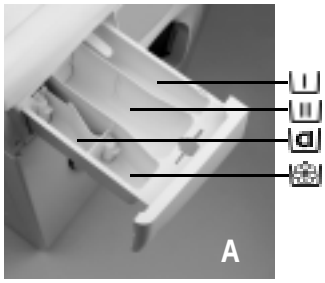
- Assouplissant
- Amidon liquide

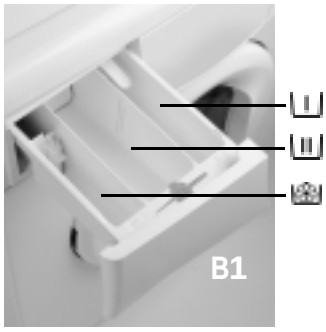
Lorsque vous versez les produits additifs, ne dépassez pas le repère “Max”.

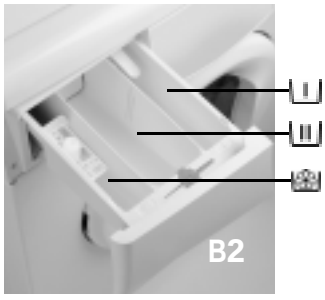
Compartiment

- Eau de javel

Ne pas dépasser le repère “MAX” pour les modèles à 4 compartiments “**A**”







Remarques :

- Conservez le détergent et les produits additifs dans un endroit sec, hors de portée des enfants.
- Vous pouvez utiliser un détergent liquide pour les programmes avec prélavage. Dans ce cas, utilisez uniquement un détergent en poudre pour le lavage principal.
- Pour que les détergents en poudre ou les détergents liquides très concentrés se diffusent bien, utilisez la boule de dosage fournie avec le détergent et placez-la dans le tambour.
- Si vous utilisez des anticalcaires, des produits de décoloration ou de teinture, assurez-vous qu'ils conviennent pour les machines à laver. Les détartrants peuvent contenir des composants susceptibles d'attaquer certaines pièces de votre machine à laver.
- N'utilisez pas de solvants dans l'appareil (par exemple de l'essence térébenthine).
- Si vous utilisez de l'amidon en poudre, procédez comme suit :

1. Lavez votre linge en utilisant le programme de lavage désiré.
2. Dissolvez l'amidon avec de l'eau dans un récipient.
3. Sélectionnez le programme “Rinçage et essorage”, réduisez la vitesse à environ 800 tr/min et lancez le programme.
4. Tirez le bac à produits jusqu'à apercevoir environ 3 cm du compartiment II.
5. Versez le mélange d'amidon et d'eau dans le compartiment II lorsque l'eau s'écoule dans le bac à produits.
6. Si des résidus d'amidon sont présents dans le bac à produits lorsque le programme est terminé, nettoyez-le si nécessaire (voir le chapitre “Nettoyage et Entretien”).
   Lisez également les informations du fabricant à propos de l'utilisation de l'amidon.

NETTOYAGE DU FILTRE

Contrôlez et nettoyez régulièrement le filtre, au moins deux à trois fois par an.

En particulier :

- Lorsque l'appareil ne vidange ou n'essore plus correctement
- Lorsque la pompe est bouchée par des impuretés (boutons, pièces de monnaie, épingles de sûreté, etc.).
  REMARQUE IMPORTANTE : Avant la vidange de la machine, attendez que le bain lessiviel soit froid.

1. Éteignez l'appareil et débranchez-le.
2. Ouverture du couvercle du filtre. Ouvrez le couvercle du filtre avec l'accessoire coloré du bac à produits.
3. Disposez un récipient en-dessous de celui-ci.
4. Ouvrez le filtre sans le retirer complètement. Faites tourner très lentement la poignée dans le sens inverse des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que l'eau commence à s'écouler.
5. Attendez que l'eau s'écoule.
6. Vous pouvez alors dévisser complètement le filtre et le sortir.
7. Nettoyez le filtre et la cavité du filtre.
8. Vérifiez que la turbine de la pompe tourne librement.
9. Réinsérez le filtre en veillant à ce que l'axe de guidage soit orienté vers le haut, et vissez-le dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à la butée (la poignée est horizontale).
10. Versez 1 litre d'eau environ dans le bac à produits afin de réactiver le système “Économique”. Vérifiez que le filtre est installé et fixé correctement.
11. Refermez le couvercle et verrouillez-le.
12. Rebranchez l'appareil.
13. Sélectionnez un programme et démarrez-le.

VIDANGE DE L'EAU RÉSIDUELLE

Avant de vider l'eau résiduelle, mettez l'appareil hors tension et retirez la fiche. Ouverture du couvercle du filtre. Ouvrez le couvercle du filtre avec l'accessoire coloré du bac à produits. Disposez un récipient en-dessous de celui-ci.

1. Ouvrez le filtre sans le retirer complètement. Faites tourner très lentement la poignée dans le sens inverse des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que l'eau commence à s'écouler.
2. Attendez que l'eau s'écoule.
3. Vous pouvez alors dévisser complètement le filtre et le sortir.
4. Inclinez délicatement l'appareil vers l'avant pour permettre à l'eau de s'évacuer.
5. Réinsérez le filtre en veillant à ce que l'axe de guidage soit orienté vers le haut, et vissez-le dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à la butée (la poignée est horizontale).
6. Refermez le couvercle et verrouillez-le.

Avant de démarrer un nouveau cycle :

1. Versez 1 litre d'eau environ dans le bac à produits afin de réactiver le système "Économique".
2. Rebranchez l'appareil.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

Carrosserie et bandeau de commandes

- Pour le nettoyage, utilisez un chiffon doux et humide
- Vous pouvez utilisez un détergent neutre (non abrasif)
- Essuyez avec un chiffon doux

Joint du hublot

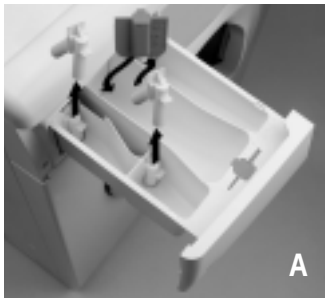
- Nettoyez de temps en temps avec un chiffon humide
- Vérifiez régulièrement que des impuretés ne se trouvent pas dans les plis

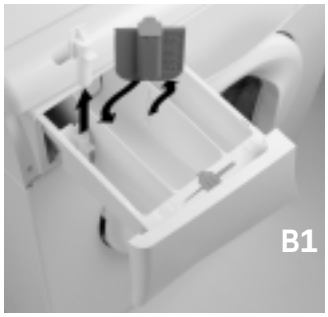
Filtre

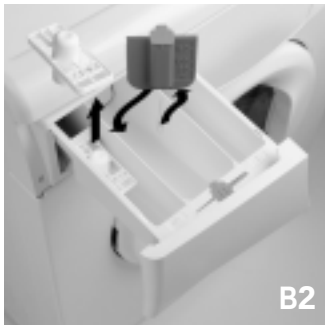
- Nous vous recommandons de contrôler et de nettoyer régulièrement le filtre, au moins deux à trois fois par an (voir le chapitre "Nettoyage du filtre")

Bac à produits

1. Appuyez sur le levier de déverrouillage situé dans le compartiment de prélavage et retirez le bac à produits.
2. Enlevez l'insert (modèle "**A**" et "**B1**") ou le siphon (modèle "**B2**") du bac de l'adoucissant.
   Enlevez l'insert pour le détergent liquide.
   Pour le modèle "**A**" enlevez seulement le siphon se trouvant dans le bac pour eau de javel.
3. Lavez toutes les pièces à l'eau courante.
4. Remettez les pièces en place et réinsérez le bac à produits.
   Introduisez le bac à produits dans la machine à laver.







Filtre du raccordement d'arrivée d'eau

Contrôlez et nettoyez régulièrement.
Pour les machines à laver équipées d'un tuyau d'arrivée d'eau droit

1. Fermez le robinet et dévissez le tuyau d'arrivée d'eau du robinet.
2. Nettoyez le filtre interne et revissez le tuyau d'arrivée d'eau sur le robinet.
3. Dévissez ensuite le tuyau d'arrivée d'eau à l'arrière de la machine.
4. Enlevez le filtre de la machine au moyen de pinces et nettoyez-le.
5. Replacez le filtre et revissez le tuyau d'arrivée d'eau.
6. Ouvrez le robinet et vérifiez l'étanchéité des raccordements.

Pour les machines à alimentation avec sécurité hydraulique

1. Fermez le robinet et dévissez le tuyau d'alimentation avec sécurité hydraulique du robinet.
2. Nettoyez le filtre interne et revissez le tuyau d'arrivée d'eau sur le robinet.
3. Ouvrez le robinet et vérifiez l'étanchéité des raccordements.

DIAGNOSTIC RAPIDE

En fonction du modèle, votre machine à laver peut être équipée de différentes fonctions de sécurité automatique. Celles-ci permettent de détecter rapidement les pannes et de faire en sorte que les systèmes de sécurité se déclenchent au moment opportun.
Ces pannes sont généralement peu importantes et peuvent être résolues en cinq minutes.

L'appareil ne démarre pas, aucun voyant ne s'allume.

Veuillez vérifier :
- si la fiche d'alimentation est branchée dans la prise de courant ;
- si la prise de courant fonctionne correctement (avec une lampe de table, par exemple) ;
- si un programme a été sélectionné correctement ;
- si la touche **"Départ/Pause"** (selon le modèle) a été appuyée.

L'appareil ne démarre pas, mais...(cela varie selon le modèle)

...le voyant "Départ/Pause" clignote

Veuillez vérifier :
- si le hublot est fermé correctement (sécurité enfants) ;
- si le programme a été modifié ;
- si le robinet est ouvert. S'il ne l'est pas, ouvrez le robinet et appuyez sur la touche **"Départ/ Pause"**.

...le voyant "Départ/Pause" est allumé.

Veuillez vérifier :
- si le hublot est fermé correctement (sécurité enfants) ;
- si un programme a été sélectionné et s'il a démarré ;
- si le robinet est ouvert. S'il ne l'est pas, ouvrez le robinet et mettez l'appareil hors tension, puis remettez-le sous tension.

La machine à laver s'arrête en cours de programme (varie selon le modèle).

Veuillez vérifier :
- si le voyant **"Arrêt Cuve Pleine"** l est allumé, supprimez cette option en appuyant une nouvelle fois sur cette touche ;
- si un autre programme a été sélectionné. Sélectionnez à nouveau le programme voulu et appuyez sur la touche **"Départ/Pause"** ;
- si le voyant **"Départ/Pause"** clignote. Appuyez sur la touche **"Départ/Pause"** ;
- si la touche **"Arrêt Cuve Pleine"** est enfoncée, supprimez cette option en appuyant une nouvelle fois sur cette touche ;
- si le voyant **"Départ/Pause"** est allumé. Appuyez sur la touche **"Départ/Pause"** ;
- Le système de sécurité de la machine à laver a été activé (voir le tableau des indicateurs de pannes).

Le détergent et les produits additifs ne sont pas évacués correctement.

Veuillez vérifier :
- si le siphon est bien installé et n'est pas sale (voir le chapitre "Nettoyage et entretien") ;
- si l'eau n'entre que lentement. Les filtres dans le raccord d'arrivée d'eau sont peut-être bouchés (voir les chapitres "Nettoyage et entretien"). Contrôlez et nettoyez régulièrement le filtre, au moins deux à trois fois par an (voir le chapitre "Nettoyage du filtre").

L'appareil vibre pendant l'essorage.

Veuillez vérifier :
- si l'appareil est bien horizontal et si les quatre pieds sont réglés à la même hauteur (voir le chapitre "Notice d'installation") ;
- si le bridage de transport a été retiré. Le bridage de transport doit être retiré avant la mise en service de l'appareil (voir le chapitre "Notice d'installation").

Le linge n'est pas essoré du tout ou pas assez essoré :

L'appareil est équipé d'un système de détection et de correction de balourd. Si vous lavez des pièces de grandes dimensions (sortie de bain, par exemple), il se peut que le système de correction de balourd réduise automatiquement la vitesse d'essorage ou l'interrompe s'il détecte un balourd trop important au début de l'essorage, et ce afin de préserver l'appareil.
- Si le linge est encore humide à la fin du programme, ajoutez éventuellement d'autres vêtements et redémarrez un cycle d'essorage.
- La formation extrême de mousse peut empêcher l'appareil d'essorer. Utilisez la quantité de détergent appropriée

L'eau n'entre que lentement ou pas du tout :
- l'appareil est équipé d'un tuyau de sécurité et la soupape de sécurité est ouverte (voyant rouge dans le verre-regard de la soupape de sécurité). Dans ce cas, remplacez par un nouveau tuyau de sécurité.

Que faire si le système de sécurité du lave-linge détecte une anomalie? (varie selon le modèle)

Le programme est interrompu et différents indicateurs (selon le modèle) donnent la source de la panne

Tableau de description des pannes

Le voyant s'allume	Affichage numérique	Description de la panne
"Robinet d'eau"	"FH"	"Problème d'arrivée d'eau"
-	"FP"	"Problème de vidange"
-	de "F4" à "F15"	"Problème lié aux composants électriques"
"Alimentation avec sécurité hydraulique"	FA	Défaut Hydrosécurité

a. Problème d'arrivée d'eau (pas d'eau ou quantité d'eau insuffisante)

Pour les machines équipées de la fonction affichage des pannes, le voyant "Hydrosécurité" s'allume ou l'afficheur indique en alternance "FH". Mettez l'appareil hors tension en tournant le sélecteur de programme sur la position "◯" et débranchez-le.

Pour les machines non équipées de la fonction affichage des pannes, l'appareil se bloquera au niveau approprié. Éteignez l'appareil et débranchez-le.

Veuillez vérifier :

- que le robinet est ouvert à fond et que la pression d'arrivée d'eau est suffisante ;
- que le tuyau d'arrivée d'eau n'est pas plié ;
- si les filtres dans le raccord d'arrivée d'eau sont bouchés (voir "Nettoyage et entretien" / "Filtres du raccordement d'arrivée d'eau") ;
- si l'eau se trouvant dans le tuyau d'arrivée d'eau n'est pas gelée.

Rebranchez l'appareil à la prise de courant.

Pour les machines avec affichage des pannes, sélectionnez de nouveau le programme désiré et appuyez sur la touche **"Départ/Pause"** de nouveau pour poursuivre le programme (n'ajoutez pas de détergent pour ce programme).

Pour les machines non équipées de cette fonction, poursuivez le cycle en pressant à nouveau la touche **"Départ/Pause"** (n'ajoutez pas de détergent pour ce programme).

En cas de persistance du problème, appelez le Service Après-Vente (voir le chapitre "Service Après-Vente").

b. Problème de vidange

Pour les machines avec affichage des pannes, l'afficheur indique de façon fixe ou en alternance "FP" selon le modèle. Mettez l'appareil hors tension en tournant le sélecteur de programme sur la position "◯" et débranchez-le.

Pour les machines non équipées de cette fonction, la machine se bloquera au niveau approprié. Éteignez l'appareil et débranchez-le.

Veuillez vérifier :

- si le tuyau de vidange ne forme pas de noeuds (voir le chapitre "Notice d'installation") ;
- si la pompe ou le filtre ne sont pas bouchés (voir "Nettoyage du filtre / Vidange de l'eau résiduelle") ;

REMARQUE IMPORTANTE : Avant de vidanger, assurez-vous que le bain lessiviel est froid.

- si l'eau se trouvant dans le tuyau de vidange n'est pas gelée.

Branchez l'appareil sur la prise de courant.

Pour les machines équipées de la fonction affichage des pannes, sélectionnez de nouveau le programme désiré et appuyez de nouveau sur la touche**"Départ/Pause"** pour poursuivre le programme (n'ajoutez pas de détergent pour ce programme).

Pour les machines non équipées de cette fonction, poursuivez le cycle en pressant à nouveau la touche **"Départ/Pause"**(n'ajoutez pas de détergent pour ce programme).

En cas de persistance du problème, appelez le Service Après-Vente (voir le chapitre "Service Après-Vente").

c. Panne du module électrique

Pour les machines équipées de la fonction affichage des pannes, "F4" à "F15" sont affichés et certains ou tous les LED d'indication de vitesse d'essorage clignotent. Débranchez l'appareil. Sélectionnez un programme et appuyez à nouveau sur la touche **"Départ/Pause"**. Le programme se poursuit.

Pour les machines avec affichage des pannes, la machine se bloque au miveau approprié. Mettez l'appareil hors tension, puis remettez-le sous tension. Le programme se poursuit.

En cas de persistance du problème, appelez le Service Après-Vente (voir le chapitre "Service Après-Vente").

d. Défaut Hydrosécurité (selon le modèle)

La panne d'hydrosécurité peut être déclenchée par :

1. une formation excessive de mousse.
2. une fuite au niveau du tuyau d'arrivée d'eau ou de l'appareil.

Dans ce cas, la pompe est activée automatiquement afin de procéder à la vidange de l'eau.

Pour les machines équipées de la fonction affichage des pannes, le voyant "hydrosécurité" est allumé. L'affichage indique "FA" ou en alternance "F" et "A" et la pompe fonctionne. Mettez l'appareil hors tension en tournant le sélecteur de programme sur la position "◯", débranchez l'appareil et assurez-vous que le robinet est fermé.

Pour les machines non équipées de cette fonction, la machine se bloquera au niveau approprié. Mettez l'appareil hors tension, débranchez l'appareil et assurez-vous que le robinet d'eau est fermé.

Inclinez délicatement l'appareil vers l'avant pour permettre à l'eau de s'évacuer.

Ensuite :

1. Branchez l'appareil,
2. Ouvrez le robinet (si de l'eau coule dans l'appareil sans avoir mis celui-ci en marche, fermez l'arrivée d'eau et appelez le service Après-vente).

Pour les machines avec affichage des pannes, sélectionnez le programme désiré et appuyez de nouveau sur la touche **"Départ/Pause"** pour poursuivre le programme (n'ajoutez pas de détergent pour ce programme).

Pour les machines non équipées de cette fonction, poursuivez le cycle en pressant à nouveau la touche **"Départ/Pause"** (n'ajoutez pas de détergent pour ce programme).

En cas de persistance du problème, appelez le Service Après-Vente (voir le chapitre "Service Après-Vente").

SERVICE APRÈS-VENTE

Avant de contacter le Service Après-Vente :

1. Vérifiez s'il n'est pas possible de remédier vous-même au défaut (voir le chapitre “Diagnostic rapide”).
2. Redémarrez le programme pour vérifier que l’inconvénient a été éliminé.
3. Si l'appareil ne fonctionne toujours pas correctement, appelez le Service Après-vente.

Communiquez :

- Le type de panne.
- Le modèle de l'appareil.
- Le code Service (numéro après le mot SERVICE).

L'étiquette Service Après-Vente se trouve sur le côté intérieur du hublot.

- Votre adresse complète.
- Votre numéro de téléphone accompagné du préfixe.
  Les numéros de téléphone et les adresses des Services Après-vente sont indiqués dans le carnet de garantie. Vous pouvez également vous adresser à votre revendeur.

TRANSPORT/DÉPLACEMENT

Ne transportez jamais l'appareil en inclinant le plan de travail.

1. Débranchez l'appareil.
2. Fermez le robinet.
3. Débranchez le tuyau d'arrivée d'eau et de vidange.
4. Laissez couler l'eau résiduelle hors de l'appareil et des tuyaux (voir les chapitres “Nettoyage du filtre”/”Vidange de l'eau résiduelle”).
5. Remontez impérativement le bridage de transport